



Pressestelle
 Jahnplatz 1
 50171 Kerpen
 Postfach 2120
 50151 Kerpen
 Telefon (02237) 58-382
 Telefax (02237) 58-350
 presse@stadt-kerpen.de
 www.stadt-kerpen.de

Kerpen, 22.10.2014

Käpt'n Book – Rheinisches Lesefest **09.11.- 24.11.2014 Kerpen - Hand in Hand für Bücher....**

Kerpen ist eine Stadt mit vielen Familien, vielen Kindern und Jugendlichen. Und...Kerpen hat `was übrig für Bücher.

Die Stadtbücherei St. Martinus ist in Kerpen der kulturelle Knotenpunkt zum Thema „Lesen“. Die Arbeit der Stadtbücherei wird durch 7 Katholische Öffentliche Büchereien und Vorlesepaten und – patinnen unterstützt, die sich dem Thema „Lesen“ und „Leseförderung“ auf ehrenamtlicher Basis widmen. Die KÖB's im Stadtgebiet sind immer mit im Boot des Lesefestes, in 2014 die KÖB (Katholische Öffentliche Bücherei) in Kerpen-Türnich.

Aktive Buchhändler sorgen für aktuelles Lesefutter und unterstützen die Veranstaltung nach Kräften – in diesem Jahr die Buchhandlung Wortreich in Kerpen-Horrem.

Und – viele Abteilungen der Kolpingstadt – ziehen an einem Strang: die Kulturabteilung, die Abteilung für Jugend & Soziales, die Abteilung für Integration.

Ein Schwerpunkt des Lesefestes ist die Zusammenarbeit mit dem Programm „ViVaVostok“ der Robert Bosch Stiftung. „Käpt'n Book“ hat sechs Autorinnen und Autoren aus Kroatien, der Ukraine, Slowenien, Weißrussland und Polen eingeladen und leistet damit einen wichtigen Beitrag für das Zusammenwachsen mit den Ländern in Mittel- und Osteuropa – zwei davon sind zu Gast in Kerpen.

Im Jahr **2013** besuchten insgesamt **662** Kinder & Jugendliche **13** Veranstaltungen.

Käpt'n Book kann also getrost Anker werfen!
 Hier geht das Schiff der Bücher nicht unter!

19 Veranstaltungen in Kerpen freuen sich im Jahr 2014 auf viele Matrosen an Bord:

Lesungen für Kindergarten/Vorschule

Natalka Snjadanko

Mo 10.11. 15 Uhr

Pfarrzentrum St. Rochus Kerpen-Türnich, Heerstraße 152, 50169 Kerpen

Einladung an alle Kinder ab 5 Jahren.

Natalka Sniadanko liest aus ihrem Buch:

„Das Land der kaputten Spielsachen“

Nicht immer ist Neues besser als Altes. Der Junge Matwijko bekommt zum Geburtstag ein rosa Stoffschwein. Mit ihm erlebt er nun jede Nacht fantastische Abenteuer. Sie fliegen zum Beispiel zu den Zeichentrickfiguren, wo Matwijko seinen Vornamen zu schätzen lernt und dass es nicht unbedingt gut ist, wenn man essen kann, was man will. Er nimmt am Kongress der Kuschtiere teil, die darüber beraten, wie man die Zusammenarbeit mit den Kindern gestalten könnte. Matwijko überwindet seine Angst und spricht auf dem Kongress. Er reist in das Land der kaputten Spielsachen und beginnt, sich zu verändern: Matwijko lernt, verantwortlich und großzügig mit Menschen und Dingen umzugehen.

Anmeldung erbeten: Jugendzentrum "Crossover" Türnich Heerstraße 152 50169 Kerpen.

Telefon. : 02237/61486. E-Mail. : juze.crossover@gmx.de

Catharina Valckx „Pforten hoch“

Do 13.11. 9:00 Uhr

Familienzentrum St. Rochus, Kerpen-Türnich **geschlossene Lesung**

Thomas Engelhardt „Die wilden Zwerge“

Mo 17.11. 15:00 Uhr

Stadtbücherei St. Martinus Kerpen

Voranmeldung erbeten: 02237 4245

Hedwig Munck „Der kleine König“

Di 18.11. 10:00 Uhr

Di 18.11. 12:00 Uhr

Stadtbücherei St. Martinus Kerpen **geschlossene Lesung**

Grundschule OGS JUZE

Susann Opel-Götz „Ab heute sind wir cool“ oder „Außerirdisch ist woanders“

Mo 10.11. 11:30 Uhr

Stadtbücherei St. Martinus Kerpen **geschlossene Lesung**

Leo Leowald „Gustav-Bücher“

Di 11.11. 9:00 Uhr

Di 11.11.11:00 Uhr

Stadtbücherei St. Martinus Kerpen **geschlossene Lesung**

Leo Leowald

„Gustav-Bücher“

Di 11.11. 14:30 Uhr Jugendzentrum Kerpen-Sindorf

Hierzu ist die OGS der Ulrichschule, 1. und 2. Klasse, eingeladen worden. Weitere Lese- und Hörlustige sind gern gesehen. Anmeldung erbeten Kontakt: Kinder- und Jugendzentrum Sindorf. Hüttenstraße 86 – 88, 50170 Kerpen. Fon 02273/5927010. Fax 02273/5927018

juze-sindorf@t-online.de

Nicole Wollschläger „Das magische Baumhaus“

Mi 12.11. 14:30 Uhr

Jugendzentrum Kerpen-Sindorf

Nicole Wollschlaeger & Stephan Bach

Nicole Wollschlaeger und Stephan Bach laden zu einer szenischen Lesung aus der Kinderbuchreihe „Das magische Baumhaus“ von der amerikanischen Bestsellerautorin Mary Pope Osborne ein. Nicole Wollschlaeger, 1974 in Pinneberg geboren, erfüllte sich nach einer Ausbildung zur Buchhändlerin ihren Kindheitstraum und wurde Schauspielerin, dabei erhielt sie unter anderem Engagements am Ernst-Deutsch-Theater in Hamburg. Und wenn sie nicht gerade quer durch Deutschland tourt, schreibt sie auch selbst. Stephan Bach, geboren 1965 in Waldbröl, lebt seit 1988 in Bamberg und arbeitet seit fünfzehn Jahren als Schauspieler, Sprecher und Rezitator. Stephan Bach und Nicole Wollschlaeger leihen seit 2009 dem „Magischen Baumhaus“ ihre Stimmen.

Hier ist die OGS der Mühlenfeldschule eingeladen worden - 3./4. Klasse – Weitere Lese- und Hörlustige sind gern gesehen. Anmeldung erbeten. Kontakt: Kinder- und Jugendzentrum Sindorf. Hüttenstraße 86 – 88, 50170 Kerpen. Fon 02273/5927010. Fax 02273/5927018 e-Mail juze-sindorf@t-online.de

Agnes Hammer „ich blogg dich weg“

Do 13.11. 18:00 Uhr

Jugendzentrum Kerpen

...Julie ist schön, beliebt und kann wundervoll singen. Zusammen mit ihrer Band will sie am Schulfest auftreten. Doch wie aus dem Nichts erhält Julie gemeine E-Mails, Beschimpfungen, Drohungen. Dann taucht im Internet ein gefaktes Facebook-Profil auf, das Julie als arrogante Zicke darstellt. Im Nu lästern Klassenkameraden und wildfremde User online über sie. Julie verzweifelt. Wer tut ihr das an? Als sie auch noch die Band verlassen soll und die Drohungen in Gewalt umschlagen, eskaliert die Situation. ab 12 Jahre

Agnes Hammer wurde 1970 geboren und ist in einem kleinen Dorf im Westerwald aufgewachsen. Sie studierte Germanistik, Philosophie und Soziologie in Köln. Für ihren Roman „Herz, klopf!“ wurde sie 2010 mit dem Kranichsteiner Literaturstipendium ausgezeichnet. Darüber hinaus ist sie Preisträgerin des Kurd-Laßwitz-Stipendiums 2011 und Stipendiatin des Landes Nordrhein-Westfalen. Sie liest in Schulen, Literaturhäusern, Stadtbibliotheken, auf Literaturfesten, außerdem leitet sie Schreibwerkstätten.

**Anmeldung erbeten. Kontakt: Kinder- und Jugendzentrum der Kolpingstadt Kerpen
Kölner Str. 27. 50171 Kerpen E-Mail: juzekerpen@stadt-kerpen.de
Telefon: 02237 / 3365 Mobil: 0178 / 9353214**

Oliver Steller

Di 18.11. 10:00 Uhr

Theodor-Heuss-Schule Kerpen **geschlossene Lesung mit Musik**

Juma Kliebenstein

Mi 19.11. 10:00 Uhr

Mi 19.11. 12:00 Uhr

Soziokulturelles Zentrum, Mittelstraße 23-25, 50169 Kerpen **geschlossene Lesung**

Collin McMahon „Lukas und Skotti“. Knalltüten im Anmarsch

Fr 21.11. 18:00 Uhr Lesenacht mit Bastelangebot bis ca. 21:00 Uhr

Pfarrsaal St. Rochus Heerstr.152 Kerpen-Türnich

Collin McMahon wurde 1968 als Sohn amerikanischer Eltern in Garmisch geboren, ging in München aufs Gymnasium und studierte dann in Los Angeles Film und Literatur. Heute arbeitet er als Übersetzer und schreibt Jugendbücher. Er lebt mit seiner Familie in München. Mehr Informationen zum Autor bei Facebook www.collinmcmahon.de

Lucas und Skotti (Band 1) – Knalltüten im Anmarsch

Lucas' Plan fürs neue Schuljahr: Total beliebt und cool zu werden! Blöd nur, dass er durch eine Verkettung dämlicher Umstände, für die er selbst nun aber echt nix kann, mit Hornbrillen-Flo in einer Bank gelandet ist. Gar nicht gut fürs Image! Aber wenn seine genialen Comics erst mal in der Schülerzeitung erscheinen, ist wieder klar, wer hier das Sagen hat. Nur leider erwacht Skotti, das von ihm gezeichnete Schulmaskottchen, plötzlich zum Leben. Ob Lucas die Spur der Verwüstung, die Skotti durch die Schule zieht, noch rechtzeitig verwischen kann? – Mit Illustrationen von Ulf K. . ab ca. 9-10 Jahre.

Anmeldung erbeten: Jugendzentrum "Crossover" Türnich Heerstraße 152 50169 Kerpen. Telefon. : 02237/61486. E-Mail. : juze.crossover@gmx.de

Weiterführende Schulen/Erwachsene

Dr. Jürgen Seidel

Der Krieg und das Mädchen

13.11. 9:45 Uhr

13.11. 11:30 Uhr

Schulzentrum Horrem/Sindorf – Bibliothek – **geschlossene Lesung**

Natalka Snjadanko Lesung & Musik – Käptn Book ab 18 -

Mo 10.11. 19 Uhr

Pfarrsaal St. Rochus, Heerstraße 152

Frau Müller hat nicht die Absicht mehr zu bezahlen.

Zwischen Putzjob und Traum vom besseren Leben: Die Geschichte von Chrystyna und Solomija, die von Lemberg weg wollen, um ihr Leben zu leben, irgendwo, anders. Die eine Klavierlehrerin, die andere Harfenistin, machen sie sich auf nach Westen. Sie wollen nach Athen, bleiben aber – wie es der Zufall will – in Berlin. Hier sind sie plötzlich illegale Immigrantinnen, die in anderer Leute Häuser arbeiten. Das verändert sie, wie auch Berlin ihr Leben verändert. Und dann ist da noch die 90-jährige Hanna, die ihr Leben gelebt hat – in der Ukraine ...

- Begleitet wird die Lesung von Janko Hanushevsky mit E-Bass oder akustischer Kontrabassgitarre

Natalka Snjadanko (* 20. Mai 1973) ist im westukrainischen Lwiw (Lemberg) geboren und aufgewachsen. Sie studierte in ihrer Heimatstadt ukrainische Philologie und in Freiburg (i.Breisgau) Slawistik. Neben ihrer schriftstellerischen Tätigkeit arbeitet sie als Journalistin für ukrainische und deutsche Print- und Onlinemedien und übersetzt deutsche und polnische Literatur ins Ukrainische (u.a. Günter Grass, Max Goldt, Franz Kafka, Zbigniew Herbert und Czesław Miłosz). (weiter s. www.translitportal.de/autoren/natalka-sniadanko)

Janko Hanushevsky wurde 1978 in Linz/Österreich geboren. Als Kind lernte er Cello, seit 1994 E-Bass. Zwischen 1997 und 2002 Jazzbassstudium am Konservatorium der Stadt Wien, außerdem langjähriger Unterricht bei dem Kontrabassvirtuosen und Komponisten Peter Herbert. Seit 2001 beschäftigt er sich intensiv mit "extended techniques", der Erforschung alternativer Klangerzeugung am präparierten

E-Bass. Janko spielt seit Jahren zahlreiche Konzerte in Deutschland, Österreich, Italien, Polen und der Schweiz, vorwiegend im Bereich zeitgenössischer Jazzmusik und frei improvisierter Musik. Er komponiert Theater- und Hörspielmusik (u.a. schauspielFrankfurt, Münchner Volkstheater). Seit 2002 arbeitet er mit Eva Pöpplein in dem Duo Merzouga. Für die Radioproduktionen von Merzouga schreibt Janko die Manuskripte und führt gemeinsam mit Eva Pöpplein Regie. Er lebt in Köln.

Artur Klinau

Mi 12.11. 10 Uhr

Gymnasium Kerpen/Europaschule **geschlossene Lesung**

Weitere Informationen:

Veranstalter: Die Städte, Gemeinden und Kreise Alfter, Bad Honnef, Bergisch Gladbach, Bonn, Bornheim, Brühl, Burscheid, Eitorf, Gummersbach, Hennef, Kerpen, Königswinter, Leverkusen, Meckenheim, Neuss, Oberbergischer Kreis, Rheinbach, Rösrath, Sankt Augustin, Troisdorf, Wachtberg, Waldbröl, Windeck. Programmplanung und Organisation: Die Arbeitsgruppe der beteiligten Städte und Gemeinden.

Gesamtleitung des Projektes: Cornelia Kothe. Kulturamt der Bundesstadt Bonn.

Das Gesamtprojekt wird unterstützt vom Ministerium für Familie, Kinder, Jugend, Kultur und Sport des Landes Nordrhein-Westfalen.

Informationen zu Käpt'n Book in Kerpen erhalten Sie bei:

- Frau Birgit Immisch 10.2 Jahnplatz 1 · 50171 Kerpen. Tel. 02237 · 58-323 oder -279.
Birgit.Immisch@stadt-kerpen.de
- Herr Thomas Kümpel 23.3. Kinder- und Jugendförderung · Tel. 02237 · 58-222.
Thomas.Kuempel@stadt-kerpen.de
- Frau Annette Seiche 22.3 Integration Tel. 02237 58-173
aseiche@stadt-kerpen.de
- Barbara Kratz Stadtbücherei St. Martinus Kerpen. Tel. 02237 4245

sowie in dem von der Stadt Bonn und den Kooperationspartnern gestalteten umfangreichen Programmheft und unter www.kaeptnbook-lesefest.de

Eröffnet wird das Rheinische Lesefest am 09.11.2014 in der Bundeskunsthalle der Stadt Bonn.

**Käpt'n Book macht Lesen zum Vergnügen und das bei
„freiem Eintritt“!**

Käpt'n Book aus Sicht der Abteilung für Integration der Kolpingstadt Kerpen

Laut einer Befragung der **Stiftung Lesen** lesen zwei von drei Eltern in Deutschland ihren Kindern niemals vor. Laut einer weiteren Studie der **Stiftung Lesen** aus dem Jahr 2011 gibt es in Deutschland ca. 7,5 Millionen funktionale Analphabeten.

Um Kindern die Lust am Lesen nahe zu bringen und damit früh Chancen für eine bessere Sprachentwicklung zu nutzen, bieten die Bücherei St. Martinus und die KÖB Türnich Seminare für Vorlesepatinnen und -paten an.

Insbesondere mehrsprachiges Lesen fördert die Integration von Kindern aus Einwandererfamilien:

Die KÖB Türnich begann vor vier Jahren mit der „Anwerbung“ türkischer Muttersprachlerinnen. In diesem Jahr kamen Polnisch und Russisch hinzu. Lesungen wie zum Beispiel aus der „Zauberzitrone“ von Yücel Feyzioglu oder aus „Elmar und Willi“ von David McKee, bereichern nicht nur die Kinder, sondern vermitteln vor allem die Erkenntnis, dass jede eingewanderte Sprache auch eine Autorensprache ist.

Mit den Geschichten wird nicht nur eine Begebenheit erzählt, sondern zugleich die Kultur der Handelnden vermittelt, Temperamente, Geschichte, Umgangsformen, Stereotype. Im Vergleich werden Unterschiede und Gemeinsamkeiten gleichermaßen deutlich. Daraus resultieren Verständnis und Anerkennung. Mehrsprachige Lesungen eröffnen also nicht nur Zugänge zu Sprachen und Kulturen, sie fördern auch aktiv die Integration.

Käpt'n Book - Lesungen werden mehreren Schulen im Stadtgebiet und auch KITAS und Familienzentren angeboten, die einen hohen Anteil von Kindern mit Migrationshintergrund haben. Die Lust am Lesen fördern – das ist Ziel vom Rheinischen Lesefest Käpt'n Book und davon profitieren Alle.



Käpt'n Book bringt Filme mit ! - Montags ist Kinotag in KERPEN Programm im Rheinischen Lesefest Käpt'n Book 2014

Das Rheinische Lesefest Käpt'n Book ist längst bekannt. Neu in Kerpen: Der Verein KinderKino Bonn e. V. hat eine spezielle Filmreihe zusammengestellt. Im spannenden Rahmenprogramm erfahren die Besucher, wie aus Büchern Filme entstehen und noch viel mehr. In diesem Jahr sind zum ersten Mal vier Spielfilme für Kinder von 6 bis 12 Jahre in Kerpen zu sehen.

Montag, 10. November 9:00 Uhr bis ca. 10:45 Uhr

„Vom Fischer und seiner Frau“
Spielfilm für Kinder ab 6 Jahre

Gast: Produzentin Elke Ried von ZieglerFilm, die mit Drehbuchautor Dieter Bongartz zahlreiche Märchenfilmproduktionen realisiert hat und von dieser Arbeit erzählt.

Montag, 10. November 11:00 Uhr bis ca. 13:00 Uhr

„Rico, Oskar und die Tieferschatten“
Spielfilm für Kinder ab 9 Jahre

Gast: Produzent Philipp Budweg, der diese Literaturverfilmung von Anfang bis Ende begleitet und mit Autor Andreas Steinhöfel eng zusammengearbeitet hat.

Montag, 17. November 9:00 Uhr bis ca. 11:00 Uhr

„Der verzauberte Einbrecher“
Spielfilm für Kinder ab 6 Jahre

Gast: Autorin Christa Kozik, die Roman und Drehbuch schrieb.

Montag, 17. November 11:00 Uhr bis ca. 13:00 Uhr

„Die Vampirschwestern“
Spielfilm für Kinder ab 9 Jahre

Franziska Gehm, die Autorin der Buchreihe, hat Kindern in Bonn erzählt, wie aus dem Buch ein Film wurde – darüber informieren wir im Rahmenprogramm im Anschluss an die Filmvorführung.

Das **Capitol Theater, Kölner Straße 24, 50171 Kerpen** unterstützt Kinderkino Bonn e.V. als Kooperationspartner mit seinem Kinosaal und Vorführtechnik.

Veranstaltungsort: Capitol Theater, Kölner Straße 24, 50171 Kerpen
Der Unkostenbeitrag beträgt 2 Euro pro Kind; Begleitpersonen bei Gruppen sind FREI.
Anmeldung erforderlich. Anmeldung ab sofort möglich: NUR und DIREKT bei KinderKino Bonn e.V. info@kinderkino-bonn.de – 0228-944 29 20

Hinweise zu weiteren Film-Veranstaltungen im Rheinischen Lesefest Käpt'n Book finden Sie ab Seite 101 im Programmheft, sowie im Internet www.kinderkino-bonn.de und <http://www.kaeptnbook-lesefest.de/>

Das Rheinische Lesefest Käpt'n Book 2014 wird vom Ministerium für Familie, Kinder, Jugend, Kultur und Sport des Landes Nordrhein-Westfalen, dem Landschaftsverband Rheinland, der Deutschen Post DHL, dem Förderprogramm „ViVaVostok“ der Robert Bosch Stiftung in Kooperation mit der Internationalen Jugendbibliothek sowie der Bundesstadt Bonn unterstützt.

Offene und kostenlose Veranstaltungen im Stadtgebiet Kerpen

Bitte vorher telefonisch anmelden

Montag 10.11.14 15.00 Uhr	Pfarrzentrum St. Rochus Türnich Rheinisches Lesefest „Käpt'n Book“ Natalika Sniadano liest aus „Das Land der kapputten Spielsachen und andere Reisen“, ab 5 Jahren	Stadt Kerpen - Kulturabteilung Jahnplatz 1 50171 Kerpen 02237/58-323 + 02237/61486 www.stadt-kerpen.de
Dienstag 11.11.14 14.30 Uhr	Jugendzentrum Sindorf Rheinisches Lesefest „Käpt'n Book“ Leo Leowald zeichnet und liest aus „Gustav und Albo vom Aldebaran“, ab 6 Jahren „Gustav und der Professor“, ab 6 Jahren	Stadt Kerpen - Kulturabteilung Jahnplatz 1 50171 Kerpen 02237/58-323 + 02273/5927010 www.stadt-kerpen.de
Mittwoch 12.11.14 14.30 Uhr	Jugendzentrum Sindorf Rheinisches Lesefest „Käpt'n Book“ Nicole Wollschlaeger und Stephan Bach laden zu einer szenischen Lesung aus „Das magische Baumhaus“, ab 8 Jahren, ein.	Stadt Kerpen - Kulturabteilung Jahnplatz 1 50171 Kerpen 02237/58-323 + 02273/5927010 www.stadt-kerpen.de
Donnerstag 13.11.14 18.00 Uhr	Jugendzentrum Kerpen Rheinisches Lesefest „Käpt'n Book“ Agnes Hammer liest aus „Ich blogg Dich weg!“, ab 12 Jahren „Herz, klopf!“, ab 14 Jahren	Stadt Kerpen - Kulturabteilung Jahnplatz 1 50171 Kerpen 02237/58-323 + 02237/3365 www.stadt-kerpen.de
Montag 17.11.14 15.00 Uhr	Stadtbücherei St. Martinus Kerpen Rheinisches Lesefest „Käpt'n Book“ Thomas Engelhardt liest aus „Die wilden Zwerge“: „Mara muss mal“, „Im Schwimmbad“ und „Der Sturm“, ab 4 Jahren	Stadt Kerpen - Kulturabteilung Jahnplatz 1 50171 Kerpen 02237/58-323 + 02237/4245 www.stadt-kerpen.de
Freitag 21.11.14 18.00 Uhr	Jugendzentrum Crossover Türnich Rheinisches Lesefest „Käpt'n Book“ Collin McMahon liest aus „Lucas und Skotti“: „Knalltüten im Anmarsch“ und „Bekloppt sein ist das Größte“, ab 10 Jahren	Stadt Kerpen - Kulturabteilung Jahnplatz 1 50171 Kerpen 02237/58-323 + 02237/61486 www.stadt-kerpen.de

**FREUDE.
JOY.
JOIE.
BONN.**



Sa. 8. – So. 23. November 2014

Rheinisches Lese fest Käpt'n Book

Autorenlesungen
Familienfeste
Kino
Theater
Workshops



www.kaeptnbook-lesefest.de



ViVaVostok



Qualität für Menschen

Ministerium für Familie, Kinder,
Jugend, Kultur und Sport
des Landes Nordrhein-Westfalen

